



Der Ausländerbeirat



Az.: ABR/MR

Gießen, den 12. Dezember 2016

NIEDERSCHRIFT

**über die 10. Sitzung des Ausländerbeirates des Landkreises Gießen
am 22.11.2016
Konferenzraum 1, Zimmer Nr. F212, Riversplatz 1-9, 35394 Gießen**

Zu dieser Sitzung wurde mit Einladungsschreiben vom 2. November eingeladen.

Es sind anwesend:

Kreisausländerbeirat

Melek Adigüzel
Maria Alves
Ahmet Arslan
Rasim Azim
Marcel Dossou
Abderrahim En Nosse
Francoise Höhle
Taner Kaya
Natalia Knöbl
Edin Muharemovic
Bülent Özogul
Boris Royak
Erdem Taman
Donaldson Tongle Kenfack
Philipp van Slobbe
Tim van Slobbe
Ewa Wenig

Vorsitzender

SPD-Fraktion

Anette Henkel

Fraktions-Delegierte

CDU-Fraktion

Isabel de Jesus Domicke

Fraktions-Delegierte

FW-Fraktion

Haben Kidane

Fraktions-Delegierte

Fraktion Bündnis 90/Die Grünen

Katrin Schleenbecker

Fraktions-Delegierte

Piratenpartei

Björn Fleischer-Smajek

Gruppen-Delegierter

AfD-Fraktion

Nikolaus Pethö

Fraktions-Delegierter

Fraktion Gießener Linke

Stefan Walther

Fraktions-Delegierter

Verwaltung

Markéta Roska

Schriftführung

Entschuldigt:

Kreisausländerbeirat

Ludmilla Antonov

Fabrice Roosevelt Hountsa Djoumessi

Wesam Jouda

Unentschuldigt:

Kreisausländerbeirat

Ahmed Harun

1. Eröffnung und Begrüßung, Feststellung der Tagesordnung

Der Vorsitzende Tim VAN SLOBBE eröffnet um 19:33 Uhr die Sitzung. Er stellt die form- und fristgerechte Einladung sowie die Beschlussfähigkeit fest und begrüßt alle Anwesenden.

Der Vorsitzende berichtet, dass mehrere Mitglieder darum gebeten haben, dass der TOP 6 unter Ausschluss der Öffentlichkeit Ausländerbeiratsintern beraten wird.

Der Vorsitzende bittet deshalb die Mitglieder darüber abzustimmen.

Der Ausländerbeirat beschließt einstimmig, für den TOP 6 der heutigen Sitzung die Öffentlichkeit auszuschließen.

Zum ersten Mal anwesend ist die neue WIR-Koordinatorin Julia HETTENHAUSEN, die kurz vorgestellt wird. Sie und Markéta ROSKA bieten an, im kommenden Jahr die Arbeit und Vorhaben der WIR-Koordinatorinnen vorzustellen.

2. Genehmigung der Niederschriften über die Sondersitzung des KAB am 13.09.2016 und die 9. Sitzung des KAB am 11.10.2016
--

Die Niederschriften über die Sondersitzung des Ausländerbeirates am 13. September und über die 9. Sitzung des Ausländerbeirates am 11. Oktober werden einstimmig genehmigt.

3.	Einführung in den Haushalt des Landkreises Gießen. Grundlagen und Fragen (Kristina Weber, Landkreis Gießen)
----	---

Kristina WEBER vom Fachdienst Finanzen erläutert die Grundlagen und den Aufbau des Haushaltes des Landkreises Gießen. Die Präsentation ist dieser Niederschrift als Anlage 2 beigelegt.

Anschließend wird von vielen Anwesenden die Gelegenheit genutzt, Fragen zu stellen.

4.	Gesundheit der Frau. Veranstaltungsreihe des KAB und Pro Familia e.V.
----	---

Die Beschlussvorlage wird verteilt. Ewa WENIG stellt das beantragte Projekt vor. Zielgruppe sind Frauen, die erst seit kurzem hier leben. Beraten werden Kleingruppen von bis zu ca. 12 Personen. Der KAB würde die Dolmetscherkosten tragen. Flyer gibt es bisher in den Sprachen Deutsch, Arabisch und Tigrinya. *Die Geschäftsstelle wird gebeten, allen Ausländerbeiratsmitgliedern den Flyer in allen Sprachen zu mailen.*

Der KAB beschließt in Zusammenarbeit mit pro familia e.V. eine Veranstaltungsreihe „Gesundheit der Frau. Hilfsangebote für Frauen in Deutschland“ in allen Gemeinden des Landkreises Gießen und in der Stadt Gießen durchzuführen. Die Veranstaltungsreihe besteht aus 37 Veranstaltungen, die im Zeitraum November 2016 bis November 2017 durchgeführt werden. In jeder Gemeinde sollen in der Regel zwei Veranstaltungen in zwei Sprachen stattfinden (Dauer jeweils 90 Minuten). Für eine Veranstaltung wird zu einem Pauschalbetrag von knapp 100 € (98,18 €) eine Dolmetscherin des Dolmetscherbüros Kidane bestellt. In welche Sprachen übersetzt wird, wird in Abstimmung mit den Flüchtlingsbegleiterinnen vor Ort entschieden. Das Ziel ist es, so viele Frauen wie möglich zu erreichen. Die zu berücksichtigenden Anforderungen an Dolmetscherinnen wurden im AK Migrantinnen festgelegt und liegen dem Vorstand als Empfehlung vor.

Kosten: 3.632,66 €

Die Beschlussfassung erfolgt einstimmig.

Anschließend werden noch Fragen der Anwesenden beantwortet und Anregungen angehört. Björn FLEISCHER-SMAJEK (Piraten) fragt, ob ebenfalls eine Veranstaltungsreihe zu Behördengängen geplant sei und Haben KIDANE (FW) würde es begrüßen, wenn auch etwas zu den Rechten der Frau stattfinden könnte.

5.	Patenschaftsprogramm des DRK für Geflüchtete (Basher Ali, DRK-Kreisverband Gießen e.V.)
----	---

Basher ALI (DRK Kreisverband Marburg-Gießen) stellt das Patenschaftsprogramm für Geflüchtete seines Verbandes vor. Die Präsentation ist dieser Niederschrift als Anlage 3 beigelegt.
Insgesamt werden derzeit noch passende Pat*innen für 70 – 80 Geflüchtete in Gießen und im Kreisgebiet gesucht.
Anschließend werden Fragen der Anwesenden beantwortet. Für weitere Auskünfte steht Herr ALI montags bis freitags von 8 – 16:30 Uhr unter der Telefonnummer 0641-40006-90 zur Verfügung.

6.	Antrag auf Wiederauflage der Wahl zur Besetzung der Ausschüsse und Gremien (Abderrahim EnNosse)
----	---

Dieser TOP wird unter Ausschluss der Öffentlichkeit mit folgenden Ergebnissen beraten:

Der Ausländerbeirat beschließt:

Herr Abderrahim EN NOSSE ist ab sofort nicht mehr agah-Delegierter des Ausländerbeirates des Landkreises Gießen.

Frau Françoise HÖNLE ist ab sofort agah-Delegierte des Ausländerbeirates des Landkreises Gießen.

Herr Edin MUHAREMOVIC bleibt agah-Delegierter des Ausländerbeirates des Landkreises Gießen.

Dem Änderungsantrag wird einstimmig zugestimmt.

Danach kommt es zur Abstimmung über den geänderten Hauptantrag:

Der Ausländerbeirat beschließt:

Ansonsten bleibt die Gremienbesetzung, wie sie in der Plenarsitzung des Kreisausländerbeirates am 6. September beschlossen wurde, bestehen.

Dem geänderten Hauptantrag wird einstimmig zugestimmt.

Der Ausschluss der Öffentlichkeit wird beendet.

Es ist keine Öffentlichkeit mehr da, der das Abstimmungsergebnis bekannt gegeben werden könnte.

7.	Mitteilungen und Anfragen
----	---------------------------

Es gibt keine weiteren Mitteilungen und Anfragen.

Vorsitzender Tim VAN SLOBBE schließt die Sitzung des Ausländerbeirates um 23:08 Uhr.

Tim van Slobbe
Vorsitzender

Markéta Roska
Schriftführerin